TV Selkouutiset perjantai 10.11.2023	TV Clear news Friday 10.11.2023
Presidentti Ahtisaaren hautajaiset ja elämäntyö.	President Ahtisaari's funeral and life's work.
Presidentti Martti Ahtisaari on haudattu tänään perjantaina.	President Martti Ahtisaari was buried today, Friday.
Ahtisaari oli Suomen presidentti vuodesta 1994 vuoteen 2000.	Ahtisaari was the president of Finland from 1994 to 2000.
Hän kuoli lokakuun 16. päivä.	He died on the 16th of October.
Tässä lähetyksessä kerromme presidentti Ahtisaaren hautajaisista ja Ahtisaaren elämäntyöstä.	In this broadcast, we talk about President Ahtisaari's funeral and Ahtisaari's life's work.
Toimittaja Merja Windia on seurannut Ahtisaaren hautajaisia.	Reporter Merja Windia has followed Ahtisaari's funeral.
Merja, millaiset Ahtisaaren hautajaiset olivat?	Merja, what was Ahtisaari's funeral like?
Hautajaiset olivat arvokkaat, mutta tunnelma oli lämmin.	The funeral was dignified, but the atmosphere was warm.
Hautajaisissa puhui Suomen nykyinen presidentti Sauli Niinistö.	The current president of Finland, Sauli Niinistö, spoke at the funeral.
presidentti Sauli Niinistö. Niinistö sanoi, että Ahtisaari oli suuri	Niinistö, spoke at the funeral. Niinistö said that Ahtisaari was a great
presidentti Sauli Niinistö. Niinistö sanoi, että Ahtisaari oli suuri suomalainen. Lisäksi Ahtisaari näki kaikissa ihmisissä	Niinistö, spoke at the funeral. Niinistö said that Ahtisaari was a great Finn. In addition, Ahtisaari saw something good

Hautajaisissa oli yli 800 kutsuvierasta.	There were more than 800 invited guests at the funeral.
Vieraiden joukossa oli esimerkiksi Ruotsin kuningas Kaarle Kustaa.	Among the guests was, for example, the King of Sweden, Kaarle Kustaa.
Myös Namibian presidentti osallistui Ahtisaaren hautajaisiin.	The President of Namibia also participated in Ahtisaari's funeral.
Ahtisaari auttoi Namibiaa itsenäistymään vähän yli 30 vuotta sitten.	Ahtisaari helped Namibia become independent a little over 30 years ago.
Lisäksi vieraiden joukossa oli valtiojohtajia Kosovosta ja Indonesiasta.	In addition, among the guests were heads of state from Kosovo and Indonesia.
Ahtisaari oli neuvottelemassa rauhaa molempiin maihin.	Ahtisaari was negotiating peace for both countries.
Oliko presidentti myös rauhanneuvottelija?	Was the president also a peace negotiator?
Kyllä, Ahtisaari toimi kansainvälisenä rauhanneuvottelijana monta kymmentä vuotta.	Yes, Ahtisaari worked as an international peace negotiator for many decades.
Presidenttikauden jälkeen Ahtisaari perusti järjestön, joka auttaa väkivaltaisten konfliktien ratkaisussa.	After the presidential term, Ahtisaari founded an organization that helps resolve violent conflicts.
Maailmalla Ahtisaari tunnetaan ennen kaikkea rauhanneuvottelijana.	In the world, Ahtisaari is known above all as a peace negotiator.
Vuonna 2008 Ahtisaari sai ensimmäisenä suomalaisena Nobelin rauhanpalkinnon.	In 2008, Ahtisaari was the first Finn to receive the Nobel Peace Prize.
Ahtisaaren arkku vietiin tuomiokirkosta hautausmaalle surusaatossa, joka kulki Helsingin keskustan läpi.	Ahtisaari's coffin was taken from the cathedral to the cemetery in a funeral procession that passed through the center of Helsinki.
Oliko katujen varsilla ihmisiä?	Were there people along the streets?

Kyllä, katujen varsilla oli tuhansia ihmisiä, vaikka sää oli sateinen.	Yes, there were thousands of people lining the streets, even though it was raining.
Monet halusivat tulla kunnioittamaan Ahtisaaren muistoa.	Many wanted to come to honor Ahtisaari's memory.
Presidentti Ahtisaari laskettiin hautaan Hietaniemen hautausmaalla.	President Ahtisaari was buried in the Hietaniemi cemetery.
Miksi Ahtisaari haudattiin juuri Hietaniemeen?	Why was Ahtisaari buried in Hietaniemi?
Suomessa on tapana, että presidentit haudataan Hietaniemen hautausmaalle.	In Finland, it is customary for presidents to be buried in the Hietaniemi cemetery.
Vain kaksi presidenttiä on haudattu muualle.	Only two presidents are buried elsewhere.
Kiitos näistä tiedoista, Merja.	Thanks for this information, Merja.
Sää.	Weather.
Viikonloppu on sateinen suuressa osassa maata.	The weekend is rainy in a large part of the country.
Etelässä sataa vettä ja maan keskiosassa sataa lunta.	It rains in the south and it snows in the central part of the country.
Pohjoisessa on poutaa eli vettä tai lunta ei sada.	In the north, it's raining, meaning it doesn't rain or snow.
Lauantaina pohjoisessa paistaa jopa aurinko.	On Saturday, the sun will even shine in the north.
Lämpötila on etelässä plussan puolella, pohjoisessa on pakkasta.	The temperature is on the plus side in the south, freezing in the north.

TV | Selkouutiset | maanantai 13.11.2023

TV | Clear news | Monday 13.11.2023

Suomen itäraja	Eastern border of Finland
Suomen ja Venäjän rajalle on tullut lisää ihmisiä, joiden paperit eivät ole kunnossa.	More people have come to the border between Finland and Russia, whose papers are not in order.
Heillä ei ole esimerkiksi viisumia Suomeen.	For example, they do not have a visa to Finland.
Maanantaina rajalle on tullut yli 20 ihmistä ilman tarpeellisia papereita.	On Monday, more than 20 people have come to the border without the necessary papers.
Syksyn aikana heitä on tullut jo yli 100.	During the fall, more than 100 of them have already arrived.
Joukossa on esimerkiksi Irakin, Syyrian, Jemenin ja Somalian kansalaisia.	Among them are, for example, citizens of Iraq, Syria, Yemen and Somalia.
He ovat tulleet Venäjän kautta Suomen rajalle, jossa he ovat hakeneet turvapaikkaa Suomesta.	They have come through Russia to the Finnish border, where they have applied for asylum in Finland.
Aikaisemmin Venäjä ei päästänyt ketään Suomen rajalle ilman tarpeellisia papereita.	Previously, Russia did not let anyone to the Finnish border without the necessary papers.
Ei ole varmaa tietoa, miksi Venäjän toiminta on muuttunut.	It is not certain why Russia's actions have changed.
Asiantuntijat arvioivat, että syy on se, että Suomesta on tullut puolustusliitto Naton jäsen.	Experts estimate that the reason is that Finland has become a member of the defense alliance NATO.
Venäjän mielestä Nato on sen vihollinen.	Russia considers NATO to be its enemy.
Poliisin valvonta	Police surveillance
Poliisi lisää valvontaa Helsingissä.	The police increase surveillance in Helsinki.
Valvontaa lisätään seuraavien 3 viikon aikana.	Monitoring will be increased over the next 3 weeks.

Poliisi valvoo erityisesti paikkoja, joissa usein tapahtuu rikoksia ja häiriöitä.	The police especially supervise places where crimes and disturbances often occur.
Valvontaa on tavallista enemmän joukkoliikenteessä, esimerkiksi busseissa ja ratikoissa.	There is more control than usual in public transport, for example in buses and trams.
Lisäksi poliisi valvoo paikkoja, joissa nuoret kokoontuvat.	In addition, the police supervise places where young people gather.
Poliisi lisää valvontaa erityisesti ilta-aikaan ja viikonloppuina.	The police increase surveillance, especially in the evening and on weekends.
Poliisi haluaa, että ihmisillä on Helsingissä turvallinen olo.	The police want people to feel safe in Helsinki.
Veikkauksen työpaikat	Veikkaus workplaces
Rahapelifirma Veikkaus vähentää työntekijöitä.	Gambling company Veikkaus is reducing employees.
Työt loppuvat noin 200 työntekijältä.	About 200 employees will lose their jobs.
Esimerkiksi Lotto, raaputusarvat ja raha- automaattipelit ovat Veikkauksen pelejä.	For example, Lotto, scratch cards and slot machine games are Veikkaus games.
Veikkaus on nyt päättänyt, että se sulkee 19 pelisalia tämän vuoden loppuun mennessä.	Veikkaus has now decided that it will close 19 gaming halls by the end of this year.
Lisäksi Veikkaus sulkee Tampereen kasinon.	In addition, Veikkaus will close the Tampere casino.
Kasino avattiin Tampereella vasta 2 vuotta sitten.	The casino was opened in Tampere only 2 years ago.
Kasinon alku oli vaikea koronan takia.	The beginning of the casino was difficult because of the corona.
Vuoden suomenopettaja	Finnish teacher of the year

Selkouutiset on tavannut Vuoden suomenopettaja Satu Lahtosen ja Lahtosen opiskelijoita.	Selkouutiset has met Finnish Teacher of the Year Satu Lahtonen and Lahtonen's students.
Satu Lahtonen opettaa suomen kieltä, lukemista ja kirjoittamista nykyään Konepajan aikuislukiossa Helsingissä.	Satu Lahtonen currently teaches Finnish language, reading and writing at Konepaja adult high school in Helsinki.
Lahtosen ryhmään voi tutustua Selkouutisten tv-lähetyksessä, joka löytyy osoitteesta yle.	You can get to know Lahtonen's group on Selkouutinen's TV broadcast, which can be found at yle.
fi/selkouutiset.	fi/selkousitet.
Samassa osoitteessa on myös valokuvia Lahtosen ryhmästä.	There are also photos of Lahtonen's group at the same address.
Sää	Weather
	Wedther
Lapissa on ollut kovaa pakkasta.	It has been very cold in Lapland.
Lapissa on ollut kovaa pakkasta. Aikaisin maanantaina pakkasta oli paikoin	It has been very cold in Lapland. Early on Monday, it was as cold as 27
Lapissa on ollut kovaa pakkasta. Aikaisin maanantaina pakkasta oli paikoin jopa 27 astetta. Tiistaina sää kylmenee koko maassa ja	It has been very cold in Lapland. Early on Monday, it was as cold as 27 degrees in some places. On Tuesday, the weather will get colder throughout the country and it will snow a

Itärajan tilanne.	The situation on the eastern border.
Tilanne Suomen itärajalla eli Suomen ja Venäjän rajalla on edelleen vaikea.	The situation on Finland's eastern border, i.e. the border between Finland and Russia, is still difficult.

Myös tiistaina rajalle on tullut turvapaikanhakijoita, joiden paperit eivät ole kunnossa.	Asylum seekers whose papers are not in order have also arrived at the border on Tuesday.
Turvapaikanhakijoita tulee nyt monista maista Venäjän kautta Suomen rajalle.	Asylum seekers now come from many countries to the Finnish border via Russia.
Syy on ehkä se, että Venäjä haluaa häiritä Suomea.	The reason is perhaps that Russia wants to disturb Finland.
Aikaisemmin Venäjä ei päästänyt ketään Suomen rajalle ilman tarpeellisia papereita.	Previously, Russia did not let anyone to the Finnish border without the necessary papers.
Pääministeri Petteri Orpo sanoo, että Suomen itärajan turvallisuudesta pidetään huolta.	Prime Minister Petteri Orpo says that the security of Finland's eastern border will be taken care of.
Orpo sanoo, että hallitus on valmis tekemään nopeita päätöksiä.	Orpo says that the government is ready to make quick decisions.
Sisäministeri Mari Rantanen kertoo, että nyt suunnitellaan toimia, joilla rajaturvallisuutta parannetaan.	Interior Minister Mari Rantanen says that measures are now being planned to improve border security.
On mahdollista, että esimerkiksi rajanylityspaikkoja suljetaan.	It is possible that, for example, border crossing points will be closed. Räsänen's trial.
Räsäsen oikeudenkäynti.	Räsänen's trial.
Hovioikeus on hylännyt syytteet kansanedustaja Päivä Räsästä vastaan.	The Court of Appeal has dismissed the charges against MP Päivä Räsä.
Hovioikeus on sitä mieltä, että Räsänen ei ole tehnyt rikosta.	The Court of Appeal is of the opinion that Räsänen has not committed a crime.
Syyttäjä vaati, että Räsäselle annetaan sakkorangaistus.	The prosecutor demanded that Räsänen be given a fine.
Syyttäjän mielestä Räsäsen kirjoitukset ja puheet olivat vihapuhetta, ja ne	According to the prosecutor, Räsänen's writings and speeches were hate speech,

loukkasivat kaikkia homoseksuaaleja ihmisiä.	and they offended all homosexual people.
Jo viime keväänä käräjäoikeus hylkäsi Räsäsen syytteet.	Already last spring, the district court rejected Räsänen's charges.
Asia käsiteltiin vielä hovioikeudessa, koska syyttäjä niin vaati.	The matter was still discussed in the Court of Appeal, because the prosecutor demanded it.
Päivi Räsäsen oikeusjutusta on puhuttu Suomessa paljon.	Päivi Räsänen's lawsuit has been talked about a lot in Finland.
Räsänen on kristillisdemokraattien kansanedustaja ja entinen ministeri.	Räsänen is a member of parliament for the Christian Democrats and a former minister.
Lakot.	Strikes.
Lakot jatkuvat Suomessa.	Strikes continue in Finland.
Yhden päivän mittaisia lakkoja on ollut viime viikkoina eri puolilla Suomea.	There have been one-day strikes in recent weeks in various parts of Finland.
Tiistaina lakkoja on ollut Keski-Suomessa ja Pohjanmaalla.	On Tuesday, there were strikes in Central Finland and Ostrobothnia.
Lakkojen takia työt pysähtyivät monilla työpaikoilla.	Because of the strikes, work stopped at many workplaces.
Lakkoja oli esimerkiksi isoissa kaupoissa.	There were strikes in big stores, for example.
Lakot ovat poliittisia.	Strikes are political.
Työntekijöiden ammattiliitot järjestävät lakkoja, koska ne ovat suuttuneet hallitukselle.	Workers' unions organize strikes because they are angry with the government.
Hallitus aikoo esimerkiksi rajoittaa työntekijöiden oikeutta järjestää lakkoja.	For example, the government intends to limit the right of employees to organize strikes.

Lisäksi hallitus suunnittelee, että työntekijän irtisanomisesta tulee helpompaa.	In addition, the government plans to make it easier to fire an employee.
Sää.	Weather.
Sää on kylmää.	The weather is cold.
Tiistaiaamuna Lapissa mitattiin paikoin jopa yli 30 astetta pakkasta.	On Tuesday morning in Lapland it was even over 30 degrees below zero.
Keskiviikkona etelässä on vähän pakkasta ja on pilvistä.	Wednesday will be a bit frosty and cloudy in the south.
Pohjoisessa paistaa aurinko, mutta pakkasta on paljon.	The sun is shining in the north, but there is a lot of frost.
Vähän voi sataa lunta.	It may snow a little.
Talvinen sää myös jatkuu Suomessa.	Winter weather also continues in Finland.
Marraskuun loppupuolesta tulee kylmä, ja lämpötila pysyy pakkasen puolella ehkä koko maassa.	The end of November will be cold, and the temperature will probably stay below freezing throughout the country.
Myös lumisateet ovat mahdollisia.	Snow showers are also possible.

Presidenttikysely.	Presidential survey.
Kokoomuksen Alexander Stubb on nyt suosituin ehdokas Suomen uudeksi presidentiksi.	The Coalition's Alexander Stubb is now the most popular candidate for the new president of Finland.
Ylen kysely kertoo, että Stubbia kannattaa nyt 28 prosenttia ihmisistä.	Yle's poll shows that 28 percent of people now support Stubb.
Kyselyssä sijalla 2 on Pekka Haavisto.	Pekka Haavisto is ranked 2nd in the survey.
Haaviston kannatus on 26 prosenttia.	Haavisto's support is 26 percent.

Stubbin kannatus on noussut 6 prosenttiyksikköä.	Stubb's support has increased by 6 percentage points.
Haaviston kannatus on laskenut 3 prosenttiyksikköä.	Haavisto's support has decreased by 3 percentage points.
Kysely kertoo, että Stubb on suosituin ehdokas myös, jos presidentinvaalissa on 2. kierros.	The survey says that Stubb is the most popular candidate even if there is a 2nd round in the presidential election.
Presidentinvaalin 1. kierros on tammikuun 28. päivä.	The 1st round of the presidential election is on January 28.
Niinistö turvapaikanhakijoista.	Niinistö about asylum seekers.
Tasavallan presidentti Sauli Niinistö arvioi, että Suomen ja USA:n suunnittelema puolustussopimus voi olla syynä siihen, että Suomen rajalle tulee turvapaikanhakijoita Venäjän kautta.	The President of the Republic, Sauli Niinistö, estimates that the defense agreement planned by Finland and the USA may be the reason why asylum seekers arrive at Finland's border via Russia.
Venäjä ehkä suuttui sopimuksesta.	Maybe Russia got angry about the agreement.
Niinistö sanoo, että Suomen itärajalla voi olla hankalia tilanteita myös tulevaisuudessa.	Niinistö says that there may be difficult situations on Finland's eastern border in the future as well.
Presidentti kommentoi itärajan tilannetta Saksan Bonnissa, jossa hän vierailee parhaillaan.	The president commented on the situation on the eastern border in Bonn, Germany, where he is currently visiting.
Vuorokauden aikana Kaakkois-Suomen raja-asemille on tullut yli 60 turvapaikanhakijaa.	During the day, more than 60 asylum seekers have come to the border stations in Southeast Finland.
Heillä ei ole viisumia Suomeen.	They do not have a visa to Finland.
Koronarokote.	Corona vaccine.
Viranomainen kertoo, että Somessa on tarpeeksi koronarokotetta.	The official says that Some has enough corona vaccine.

Koronanrokotteen tehosteannoksia riittää kaikille niille ihmisille, joille suositellaan nyt rokotetta.	Booster doses of the corona vaccine are enough for all those people for whom the vaccine is now recommended.
Tehosterokotteita suositellaan syksyn ja talven aikana niille ihmisille, joilla on suurin riski saada vakava koronatauti.	Booster vaccines are recommended during the fall and winter for those people who are at the highest risk of getting severe corona disease.
Suurin riskitekijä on ihmisen korkea ikä.	The biggest risk factor is a person's old age.
Turkistarhat.	Fur farms.
Turkistarhaajat ovat hakeneet Suomen valtiolta korvauksia eläimistä, jotka piti tappaa lintuinfluenssan takia.	Fur breeders have applied to the Finnish government for compensation for animals that had to be killed because of bird flu.
Turkistarhaajat ovat hakeneet korvauksia yhteensä 6 miljoonaa euroa.	The fur breeders have applied for a total of 6 million euros in compensation.
Korvauksia on tähän mennessä hakenut 12 turkistarhaa.	So far, 12 fur farms have applied for compensation.
Lintuinfluenssaa on ollut yhteensä jo 42 turkistarhalla.	A total of 42 fur farms have already had bird flu.
Turkiseläimet pitää tappaa, jos turkistarhan eläimillä on lintuinfluenssaa.	Fur animals must be killed if the animals in the fur farm have bird flu.
Tarkoitus on, että lintuinfluenssa ei leviä.	The purpose is to prevent bird flu from spreading.
Suomessa on yhteensä noin 550 turkistarhaa.	There are a total of approximately 550 fur farms in Finland.
Sää.	Weather.
Sää on poutainen.	The weather is overcast.
Lämpötila on yöllä -1 ja -9, maan keskiosissa -7 ja -12 ja Lapissa -10 ja -20 asteen välillä.	The temperature is between -1 and -9 at night, between -7 and -12 in the central

	parts of the country and between -10 and -20 degrees in Lapland.
Torstaina päivällä lämpötila on -2 ja -10, maan keskiosissa -10 ja -15 ja Lapissa -10 ja -20 asteen välillä.	During the day on Thursday, the temperature will be between -2 and -10, between -10 and -15 in the central parts of the country and between -10 and -20 degrees in Lapland.
Daga F	

TV Selkouutiset torstai 16.11.2023.	TV Selkouutiset Thursday 16 November 2023.
Raja-asemia kiinni.	Border stations closed.
Suomi sulkee monta rajanylityspaikkaa itärajalla.	Finland closes many border crossings on the eastern border.
Hallitus päätti, että Imatran, Niiralan, Nuijamaan ja Vaalimaan raja-asemat suljetaan perjantain ja lauantain välisenä yönä.	The government decided that the border stations of Imatra, Niirala, Nuijamaa and Vaalimaa will be closed on the night between Friday and Saturday.
Näiden raja-asemien kautta ei kulje tämän jälkeen mitään liikennettä.	After this, no traffic passes through these border stations.
Raja-asemat ovat kiinni ainakin helmikuun puoliväliin asti.	Border stations are closed at least until mid-February.
Itärajalla ovat lauantaista lähtien auki vain Vartiuksen, Sallan, Kuusamon ja Raja- Joosepin rajanylityspaikat.	On the eastern border, only the Vartius, Salla, Kuusamo and Raja-Joosepi border crossings will be open from Saturday.
Pääministeri Petteri Orpo sanoo, että Suomi haluaa varmistaa rajaturvallisuuden.	Prime Minister Petteri Orpo says that Finland wants to ensure border security.
Siksi raja-asemia suljetaan.	That's why the border stations are closed.
Kaakkois-Suomen rajanylityspaikoille on tullut syksyn aikana enemmän	During the fall, more asylum seekers than usual have arrived at the border crossing

turvapaikanhakijoita kuin tavallisesti.	points in Southeast Finland.
Turvapaikanhakijoita tuli monista maista Venäjän kautta Suomen rajalle.	Asylum seekers came from many countries to the Finnish border via Russia.
Heillä ei ollut mukana papereita, joita tarvitaan kun tulee Suomeen Venäjältä.	They did not have the papers with them, which are needed when coming to Finland from Russia.
Työttömyys.	Unemployment.
Työttömien ihmisten määrä kasvaa Suomessa tänä vuonna.	The number of unemployed people will increase in Finland this year.
Näin arvioi työministeriö.	This is what the Ministry of Labor estimates.
Ministeriö kertoo, että lomautettuja ihmisiä on pian yhtä paljon kuin vuonna 2009.	The ministry says that the number of laid off people will soon be the same as in 2009.
Lomautettuja työntekijöitä on ensi vuoden alussa lähes 40 000.	At the beginning of next year, there will be almost 40,000 furloughed workers.
Lomautus tarkoittaa, että ihminen jää työttömäksi esimerkiksi 3 kuukauden tai 6 kuukauden määräajaksi.	Layoff means that a person remains unemployed for a period of, for example, 3 months or 6 months.
Työministeriö arvioi, että vuonna 2025 Suomen talous paranee.	The Ministry of Labor estimates that the Finnish economy will improve in 2025.
Myös työpaikkoja on silloin enemmän kuin nyt.	There were also more jobs then than now.
Dödspatrullen-oikeudenkäynti.	The Dödspatrullen trial.
Helsingissä alkoi oikeudenkäynti, joka liittyy ruotsalaiseen Dödspatrullen-jengiin.	A trial related to the Swedish Dödspatrullen gang began in Helsinki.
Käräjäoikeudessa on syytettynä 27 ihmistä.	27 people are accused in the district court.
Syyttäjä vaatii vankeutta melkein kaikille	The prosecutor demands imprisonment for

syytetyille.	almost all the accused.
Syytetyistä 9 on Suomen kansalaisia ja 7 Ruotsin kansalaisia.	9 of the accused are Finnish citizens and 7 are Swedish citizens.
Loput syytetyt ovat muiden maiden kansalaisia.	The rest of the accused are citizens of other countries.
Oikeudessa käsitellään huumerikoksia.	The court deals with drug crimes.
Poliisi sanoo, että ruotsalainen katujengi yritti vallata Suomen huumemarkkinoita.	The police say that a Swedish street gang tried to take over the Finnish drug market.
Dödspatrullen on väkivaltainen ruotsalainen katujengi, joka tekee paljon huumerikoksia.	Dödspatrullen is a violent Swedish street gang that commits a lot of drug crimes.
Sää.	Weather.
Sää. Huomenna perjantaina aurinko paistaa etelässä ja pohjoisessa.	Weather. Tomorrow, Friday, the sun will shine in the south and north.
Huomenna perjantaina aurinko paistaa	Tomorrow, Friday, the sun will shine in the
Huomenna perjantaina aurinko paistaa etelässä ja pohjoisessa.	Tomorrow, Friday, the sun will shine in the south and north. There are clouds in the sky in the middle of
Huomenna perjantaina aurinko paistaa etelässä ja pohjoisessa. Maan keskiosassa taivaalla on pilviä. Sää on poutainen, mutta länsirannikolla voi	Tomorrow, Friday, the sun will shine in the south and north. There are clouds in the sky in the middle of the earth. The weather is dusty, but it may snow a

Vakoilu.	Espionage.
Venäjä todennäköisesti vakoilee suomalaisten tietoliikennettä.	Russia is probably spying on Finns' communications.
Näin kertovat tiedot, jotka Yle on hankkinut.	This is what the information obtained by Yle says.

Venäjä vakoilee tietoliikennettä, joka kulkee satelliittien kautta.	Russia Spying on data traffic that travels through satellites.
Venäjällä on avaruudessa omia satelliitteja, joita se käyttää vakoiluun.	Russia has its own satellites in space, which it uses for espionage.
Tiedot Venäjän vakoilusta eivät ole täysin varmoja.	Information about Russian espionage is not completely certain.
Suomen Puolustusvoimat ja hallitus eivät kommentoi asiaa.	The Finnish Defense Forces and the government do not comment on the matter.
Suomi yrittää tulevaisuudessa seurata tarkemmin venäläisten satelliittien toimintaa.	In the future, Finland will try to monitor the operation of Russian satellites more closely.
Suomen valtio aikoo perustaa uuden keskuksen, joka voi muun muassa seuraa satelliittien toimintaa.	The Finnish government plans to establish a new center that can, among other things, monitor the operation of satellites.
ltärajan tilanne.	The situation on the eastern border.
Itärajalle eli Suomen ja Venäjän rajalle on taas tiistaina tullut monta kymmentä ihmistä Venäjältä.	Several tens of people from Russia have come to the eastern border, i.e. the border between Finland and Russia, on Tuesday.
Heillä ei ole tarpeellisia papereita, esimerkiksi viisumia.	They do not have the necessary papers, such as a visa.
He ovat tulleet Vartiuksen raja-asemalle ja Sallan raja-asemalle.	They have come to Vartius border station and Salla border station.
Tutkijat sanovat, että Venäjä ohjaa heitä Suomeen, koska se haluaa häiritä Suomea.	The researchers say that Russia is directing them to Finland because it wants to disrupt Finland.
Suomen hallitus yrittää lopettaa ihmisten tulemisen itärajalle.	The Finnish government is trying to stop people coming to the eastern border.
Hallitus kertoi päivällä, että voi ehkä sulkea lisää raja-asemia.	The government said during the day that it might be possible to close more border

	stations.
Tähän mennessä Suomi on sulkenut neljä raja-asemaa.	So far, Finland has closed four border crossings.
Venäjä arvostelee sitä, että Suomi on sulkenut raja-asemia.	Russia criticizes the fact that Finland has closed border stations.
Venäjä sanoo, että sulkeminen haittaa niiden venäläisten elämää, jotka asuvat Suomessa.	Russia says that the closure will harm the lives of Russians who live in Finland.
Kansallisooppera.	National Opera.
Suomen Kansallisoopperalla on uusi taiteellinen johtaja.	The Finnish National Opera has a new artistic director.
Hän on brittiläinen Thomas de Mallet Burgess.	He is British Thomas de Mallet Burgess.
De Mallet Burgess haluaa tehdä oopperaa, joka kiinnostaa kaikkia ihmisiä.	De Mallet Burgess wants to make an opera that appeals to all people.
Hän ajattelee, että ooppera ei ole pelkästään hienojen ihmisten musiikkia.	He thinks that opera is not only the music of fine people.
Hänestä oopperan pitää olla kiinni nykyajassa.	The opera must be about him in the modern age.
Kansallisoopperan uusi taiteellinen johtaja on asunut Suomessa kolme kuukautta.	The new artistic director of the National Opera has lived in Finland for three months.
Hän sanoo, että Suomi on yllättänyt hänet.	He says that Finland has surprised him.
Yllätys oli, että suomalaiset ovat hänestä lämpimiä ja huumorintajuisia ihmisiä.	The surprise was that Finns are warm and humorous people.
Suomalaisten maine ulkomailla ei ole sellainen.	The reputation of Finns abroad is not like that.
Sää.	Weather.

Keskiviikkona Suomeen tulee lännestä lumipyry.	On Wednesday, a snowstorm will come to Finland from the west.
Lämpötila on 0:n ja -10 asteen välillä.	The temperature is between 0 and -10 degrees.
ldässä on kylmempää.	It's colder in the east.